

NORME PER LA FRUIZIONE DEL PARCO

Art. 1

Il Giardino è aperto, compatibilmente con le condizioni climatiche, tutto l'anno. Non è soggetto a custodia e resta inteso che per i minori la responsabilità sulla sorveglianza e la tutela resta in capo ai genitori o ad altri adulti accompagnatori.

Art. 2

L'accesso al Giardino è consentito tutti i giorni, esclusivamente dalle ore 7.00 alle ore 23.00. Non è consentito assolutamente l'accesso e la permanenza nel Giardino oltre tali orari.

Art. 3

Ai fini della conservazione del Giardino e degli impianti ed attrezzature presenti, è severamente VIETATO:

- condurre cani (tranne quelli che accompagnano i non vedenti) ed altri animali
- calpestare, danneggiare, imbrattare gli impianti, le attrezzature, i giochi, gli arredi, le recinzioni ed i siti floreali
- sporcare, gettare carta, mozziconi di sigaretta od altri rifiuti fuori dagli appositi contenitori, sporcare le panchine, salire sugli alberi, spezzare rami, raccogliere fiori e frutti
- il pernottamento o la sosta in sacchi a pelo e/o tende e fare pic-nic
- utilizzare biciclette e tricicli
- praticare giochi pericolosi per gli utenti del Giardino
- introdurre oggetti di qualsiasi natura e genere tali da pregiudicare l'incolumità degli utenti del Giardino
- asportare dal Giardino oggetti di qualsiasi natura
- esercitare commercio ambulante abusivo, collocare baracche, chioschi, bancarelle, panche e qualsiasi altra struttura fissa o mobile
- accendere fuochi
- collocare qualsiasi struttura fissa e/o mobile senza preventiva autorizzazione da parte dell'Amministrazione comunale

Art. 4

L'utilizzo delle attrezzature gioco ivi contenute È CONSENTITO SOLAMENTE AI BAMBINI DI ETÀ COMPRESA TRA 2 E 5 ANNI, accompagnati dai genitori o da altri adulti direttamente responsabili della loro sorveglianza e tutela.

Art. 5

Si richiede agli utenti di conservare il Giardino in perfetto ordine e pulizia.

Art. 6

Per il buon funzionamento del Giardino è necessario il rispetto rigoroso delle norme che lo regolamentano. Eventuali danni arrecati dovranno essere risarciti all'Amministrazione Comunale.

Per eventuali segnalazioni di danni e/o malfunzionamenti nonché per richieste o comunicazioni si può contattare il Servizio Aree Verdi e Arredo Urbano dell'Amministrazione Comunale (NUMERO VERDE GRATUITO 800 088231 oppure, in alternativa soltanto se il Numero Verde non dovesse essere attivo, il centralino 0165 3001) - piazza Chanoux, 1 - Aosta.

Norme di utilizzo approvate con Deliberazione di Giunta Comunale n. 160 del 16/07/2010.

RÈGLEMENT DU PARC

Art. 1^{er}

Le jardin est ouvert toute l'année, si les conditions climatiques le permettent. Il n'est pas gardé, la responsabilité de la surveillance et de la sécurité des mineurs incombe donc à leurs parents ou aux adultes qui les accompagnent.

Art. 2

Le jardin est ouvert tous les jours, de 7 h à 23 h. L'accès en est strictement interdit en dehors de l'horaire d'ouverture.

Art. 3

Aux fins de la conservation du jardin, de ses installations et de ses équipements, il est formellement INTERDIT:

- de promener des chiens (à l'exception de ceux qui accompagnent des non-voyants) ou d'autres animaux
- de marcher sur les plates-bandes fleuries ou de détériorer et salir les installations, les équipements, les jeux et les clôtures
- de jeter des ordures, du papier, des mégots ou d'autres déchets ailleurs que dans les poubelles mises à disposition à cet effet, ainsi que de dégrader les bancs publics, de monter sur les arbres, de casser des branches ou de cueillir des fleurs et des fruits
- de passer la nuit dans le jardin ou de s'y installer avec des sacs de couchage ou des tentes et de pique-niquer
- d'utiliser des vélos ou des tricycles
- de pratiquer des jeux dangereux pour les usagers du jardin
- d'introduire des objets, de quelque nature que ce soit, susceptibles de mettre en danger les usagers du jardin
- d'emporter quoi que ce soit
- d'exercer le commerce ambulancier sans autorisation, d'installer des baraques, des kiosques, des étalages, des bancs et toute autre structure fixe ou mobile
- d'allumer des feux
- de mettre en place des structures fixes ou mobiles sans autorisation préalable de l'Administration communale

Art. 4

L'utilisation de l'aire de jeux et des équipements y afférents EST RÉSERVÉE AUX ENFANTS DE 2 À 5 ANS, accompagnés de leurs parents ou d'autres adultes directement responsables de leur surveillance et de leur sécurité.

Art. 5

Les usagers du jardin sont priés d'en respecter l'ordre et la propreté.

Art. 6

Le respect de ce règlement est indispensable au bon fonctionnement du jardin. Quiconque se rendra coupable de dégradations devra dédommager l'Administration communale.

Pour signaler toute dégradation ou dysfonctionnement et pour tout renseignement, contacter le Service des espaces verts et du mobilier urbain de l'Administration communale d'Aoste – 1, place Chanoux, à Aoste – NUMÉRO VERT GRATUIT 800 088231 ou bien, si celui-ci n'est pas opérationnel, 0165 3001 (standard).

Dispositions d'utilisation approuvées par la délibération de la Junte communale n. 160 du 16/07/2010.